



IL SIGNORE DEL SONNO



design mattress
Collection



IL SIGNORE DEL SONNO

Indice/Index:

design mattress

Catalogo / Listino 2015 (IVA esclusa)

Catalogue / Price-list 2015 (excluding VAT)

Indice/Index

FluxAir by Pininfarina

Premium Top Comfort	pag.	11 / 14
Dinamic	pag.	16
Cover D-Tech	pag.	18 / 26
Wellness D-Tech	pag.	29
Guanciali	pag.	30
Planaria	pag.	31
Hi Tech materials	pag.	33/35

Play by Karim Rashid	pag.	38/43
-----------------------------	------	-------

Avantime by Roberto Semprini

Stripes	pag.	46
Asia / Aura	pag.	48 / 51



IL SIGNORE DEL SONNO

pininfarina



pininfarina



Pininfarina opera in tutti i settori del disegno industriale, dell'automotive, dell'arredamento, dell'architettura, della nautica e dell'aeronautica. Il processo di design per Pininfarina ha come focus l'uomo in quanto utilizzatore del prodotto, le sue esigenze, i suoi sogni, i suoi limiti. I prodotti progettati da Pininfarina sono innovativi, creano nuovi standard di riferimento a livello mondiale e rappresentano l'eccellenza dell' Italian Style.

Pininfarina è partner di aziende leader internazionali nei loro settori.

Pininfarina works in every area of industrial design, from vehicles to furnishings, architecture, navigation and aeronautics. According to him, the design process focuses on people as users of the product, on their needs, on their dreams, on their limits.

The products designed by Pininfarina are innovative; they create new benchmarks at world level while representing the excellence of Italian Style.

Pininfarina collaborates with international companies which are leaders in their fields.

Pininfarina

FluxAir
pininfarina

Premium Top Comfort



Premium Top Comfort non è solo una straordinaria macchina per dormire per le sue avanzate soluzioni ergonomiche ma è in grado di assicurare (grazie alle caratteristiche dell' esclusivo topper di comfort che combina tessuto BioCeramic SilverSave e imbottitura visco-memory F-One ThermoGel Memory stratificata) per tutta la durata del sonno (e non solo nella fase di sonno profondo come su un comune materasso) un continuo e costante processo di rigenerazione cellulare, di sviluppo degli antiossidanti per contrastare l'invecchiamento cellulare, aiutare a rilassare i muscoli favorendo la circolazione sanguigna e conciliando il sonno, garantisce il miglior microclima e la massima igiene e protezione anallergica. Il design Pininfarina lo rende una eccellenza unica ed esclusiva del Made in Italy nel mondo.

Premium Top Comfort represents an extraordinary machine for sleeping thanks to its advanced ergonomic solutions and the ability to ensure (with the exclusive topper of comfort that combines fabric BioCeramic SilverSave Bioceramic SilverSave and visco-memory F-One Thermogel Memory stratified padding) a continuous and constant process of cell regeneration during sleep(not only at the stage of deep sleep as a common mattress but throughout the night). In addition, it encourages the development of antioxidants for fighting against cellular aging, helps to relax muscles, promotes the flow of blood, and guarantees the best microclimate, the maximum hygiene as well as the hypoallergenic protection. The Pininfarina design makes it a unique and exclusive excellence of Made in Italy worldwide.





Il concept

FluxAir
pininfarina

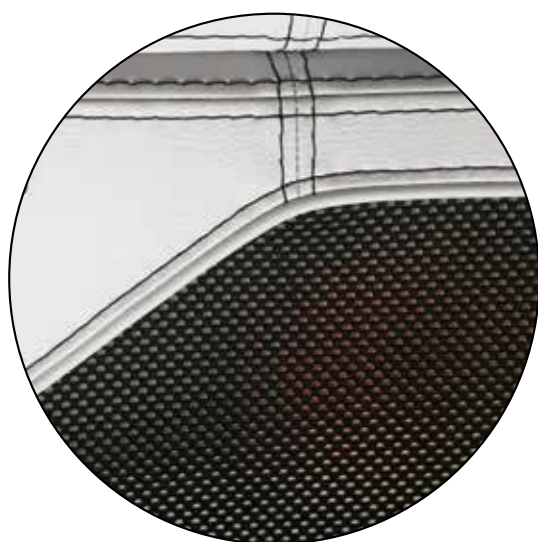
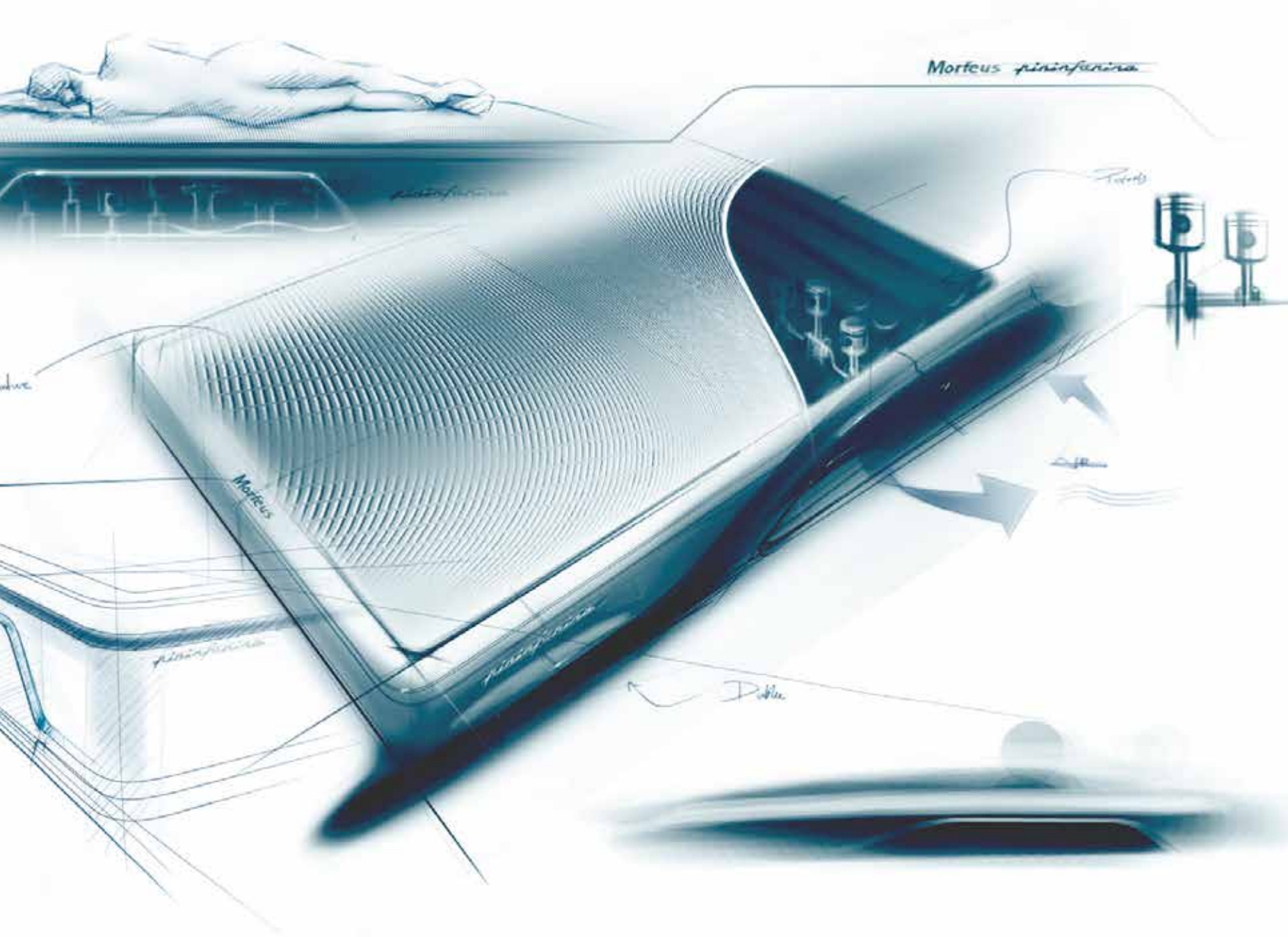
Il concept progettuale si fonda sugli studi relativi all'ergonomia del corpo a riposo e sullo scambio termico tra individuo e materasso.

Dormire sui materassi della collezione FluxAir sarà un'esperienza unica, rivitalizzante e rigenerante.

The design is based on studies of ergonomics of the sleeping body and the heat transfer between the sleeper and the mattress.

Sleeping on mattresses from the FluxAir collection will be a unique, revitalising and regenerating experience.





1) termografia di corpi a riposo

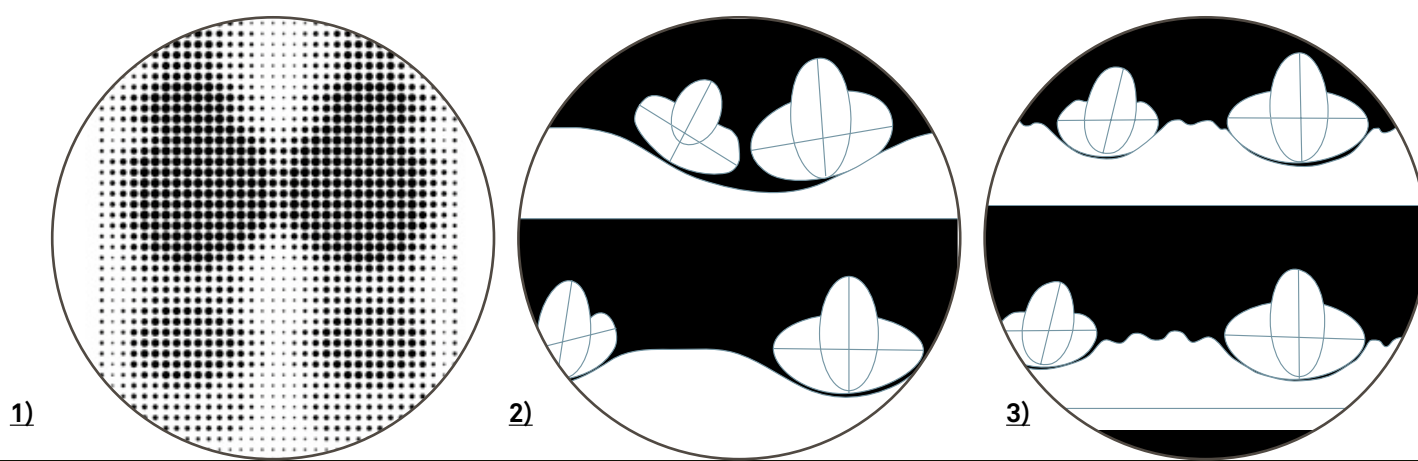
2) condizione di una coppia a riposo su un sistema non adeguato al peso diverso dei due corpi

3) condizione di una coppia a riposo su FluxAir che si adatta al peso di ogni individuo

1) thermography of bodies at rest

2) situation in which a couple is sleeping on a bed system not suitable for different weights

3) situation in which a couple is sleeping on FluxAir, which adapts itself to different weights



Premium Top Comfort

FluxAir
pininfarina

Premium Top Comfort BW01, Planaria Base OW



PLUS

Topper Premium: l' esclusivo topper di comfort (che combina tessuto BioCeramic SilverSave e imbottitura visco-memory F-One ThermoGel Memory stratificata) assicura per tutta la durata del sonno (e non solo nella fase di sonno profondo come su un comune materasso) un continuo e costante processo di rigenerazione cellulare, di sviluppo degli antiossidanti per contrastare l'invecchiamento cellulare, aiutare a rilassare i muscoli favorendo la circolazione sanguigna e conciliando il sonno, garantisce il miglior microclima e la massima igiene e protezione anallergica.

Struttura MultiTasking Evo: struttura ergonomica hi-tech progettata in base allo studio "Human Body Ergometer" di S.E.A. (istituto leader europeo nella ricerca ergonomica), ideale per il comfort a tutti i principali tipi umani.

Design Pininfarina: eccellenza unica ed esclusiva del Made in Italy nel mondo

PLUS

Topper Premium: the exclusive topper of comfort (which combines fabric Bioceramic SilverSave and visco-memory F-One Memory ThermoGel stratified padding) provides a continuous and constant process of cell regeneration throughout the night (not only at the stage of deep sleep as a common mattress). It also encourages the development of antioxidants for fighting against cellular aging, helps to relax muscles, promotes the flow of blood, guarantees the best microclimate, the maximum hygiene as well as hypoallergenic protection.

MultiTasking Evo structure: ergonomic hi-tech structure designed according to the study "Human Body Ergometer" SEA (European leader in ergonomic research institute), ideal for everyone's comfort.

Pininfarina design: unique and exclusive excellence of Made in Italy worldwide

Premium Top Comfort

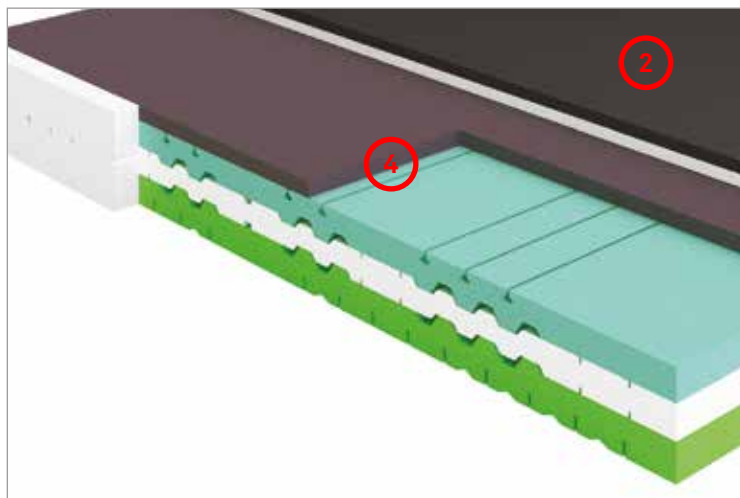
FLUXAIR
pininfarina



Premium Top Comfort OW03, Planaria Base OW.



Premium Top Comfort AB04, Planaria Base OW.



Tessuto Bioceramic SilverSave

Topper Premium

1) Tessuto superiore (di contatto con il corpo): BioCeramic SilverSave (filato con esclusiva miscela di ioni bioceramici e argento)

2) Imbottitura: stratificazione ergonomica realizzata con lastre di F-One ThermoGel Memory + Ecomemory

3) Tessuto inferiore (di contatto con il basamento): tessuto traspirante 3D alta grammatura, per evitare ogni trasmissione di umidità al basamento.

Topper Premium

Basamento

1) Tessuto superiore: BioCeramic SilverSave (filato con esclusiva miscela di ioni bioceramici e argento)

3) Tessuto inferiore: tessuto traspirante 3D alto spessore, permette di utilizzare Premium su tutti i tipi di pianali/box- springs/stuoie/tatami/pavimento.

4) MultiTasking Evo: struttura ergonomica hi-tech in Aquacell Essence M.A.C. progettata in base allo studio "Human Body Ergometer" di S.E.A. (istituto leader europeo nella ricerca ergonomica), ideale per il comfort a tutti i principali tipi umani.

5) Griglie laterali di ventilazione: speciale tessuto traspirante 3D a doppia armatura: permette il libero passaggio dell'aria in entrata e uscita evitando l'ingresso di polvere e allergeni all'interno del basamento.

Rivestimento fasce laterali: in speciale tessuto Ecopelle, disponibile in diversi colori

Portanza: GS (Grand Standard: ideale per tutti i tipi umani)

No Turn Mattress

Spessore totale (Topper + Basamento): H cm 27 ca

1) Upper fabric (body contact): Bioceramic SilverSave (yarn with an exclusive mixture of bioceramics and silver ions)

2) Filling: ergonomic stratification made by layers of F-One ThermoGel Memory + Ecomemory

3) Bottom fabric (contact with Basement): breathable Airy3D Turbo fabric at high weight, to avoid any transmission of moisture to the Basement.

Basement

1) Upper fabric: Bioceramic SilverSave (yarn with an exclusive mixture of bioceramics and silver ions)

3) Bottom fabric: 3D high weight breathable fabric, allows the use of Premium on all types of platforms / box- springs / mats / tatami / floor.

4) MultiTasking Evo structure: ergonomic hi-tech structure designed according to the study "Human Body Ergometer" SEA (European leader in ergonomic research institute), ideal for everyone's comfort.

5) Side racks ventilation: special breathable Airy3D Turbo double armor fabric: allows free passage of air in and out to avoid the entry of dust and allergens inside the base.

Lining side bands: in special fabric Ecopelle, available in different colors.

Firmness grade: GS (grand Standard: ideal for all the main human types)

No Turn Mattress

Total thickness (Topper + Basement): h 27 cm. approx.

Premium Top Comfort

FluxAir
pininfarina

Lunghezza cm: 190/195/200 ca / Length cm: 190/195/200 approx.

Colori disponibili/ <i>Available colors</i>	80	85	90	100 105 110	120 135 140 150	160/165 170 152x188 153x203	180x200 182x188	200x200 193x203	Special Size € x mt ²
Black/White cod. BW01 Silver/Black cod. SB02 Optic White cod. OW03 All Black cod. AB04									

Doublet



DOUBLET: sistema lenzuolo per Premium Top Comfort / DOUBLET: sheet system for Premium Top Comfort

Lunghezza cm: 190/195/200 ca / Length cm: 190/195/200 approx.

Colori disponibili/ <i>Available colors</i>	80	85	90	100 105 110	120 135 140 150	160/165 170 152x188 153x203	180x200 182x188	200x200 193x203	Special Size € x mt ²
Doublet: Lenzuolo sotto teso color Cielo + Salvatopper <i>Fitted sheet color Sky + Save topper</i>									



FLUXAIR
pininfarina

Dinamic



PLUS di Dinamic:

Cover: tessuto BioCeramic SilverSave e imbottitura visco-memory F-One ThermoGel Memory assicurano per tutta la durata del sonno (e non solo nella fase di sonno profondo come su un comune materasso) un continuo e costante processo di rigenerazione cellulare, di sviluppo degli antiossidanti per contrastare l'invecchiamento cellulare, aiutare a rilassare i muscoli favorendo la circolazione sanguigna e conciliando il sonno, garantisce il miglior microclima e la massima igiene e protezione anallergica.

Struttura MultiTasking: struttura ergonomica hi-tech progettata in base allo studio "Human Body Ergometer" di S.E.A. (istituto leader europeo nella ricerca ergonomica), ideale per il comfort a tutti i principali tipi umani.

Design Pininfarina: eccellenza unica ed esclusiva del Made in Italy nel mondo

DINAMIC PLUS:

Cover: Bioceramic SilverSave fabric and visco-memory F-One ThermoGel Memory padding ensure a continuous and constant process of cell regeneration throughout the night (not only at the stage of deep sleep as a common mattress). They also encourage the development of antioxidants for fighting against cellular aging, helps to relax muscles, promotes the flow of blood, guarantees the best microclimate, the maximum hygiene as well as hypoallergenic protection.

Multitasking Structure: ergonomic structure hi-tech designed according to the study "Human Body Ergometer" SEA (European leader in ergonomic research institute), ideal for everyone's comfort.

Pininfarina design: unique and exclusive excellence of Made in Italy worldwide



Cover: tessuto BioCeramic SilverSave e imbottitura visco-memory F-One ThermoGel Memory assicurano per tutta la durata del sonno (e non solo nella fase di sonno profondo come su un comune materasso) un continuo e costante processo di rigenerazione cellulare, di sviluppo degli antiossidanti per contrastare l'invecchiamento cellulare, aiutare a rilassare i muscoli favorendo la circolazione sanguigna e conciliando il sonno, garantisce il miglior microclima e la massima igiene e protezione anallergica.

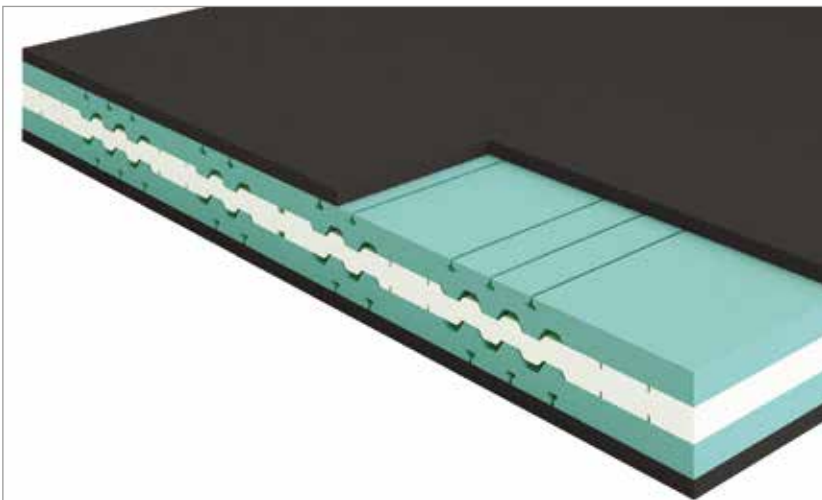
Fascia di ventilazione: speciale tessuto traspirante 3D che permette il libero passaggio dell'aria in entrata e uscita.

Cover sfoderabile e lavabile in acqua 30°

Cover: Bioceramic SilverSave fabric and visco-memory F-One Thermogel Memory padding ensure a continuous and constant process of cell regeneration throughout the night (not only at the stage of deep sleep as a common mattress). They also encourage the development of antioxidants for fighting against cellular aging, helps to relax muscles, promotes the flow of blood, guarantees the best microclimate, the maximum hygiene as well as hypoallergenic protection.

Ventilation border: Special 3D breathable fabric that allows free passage of air in and out.

Removable cover, washable in water 30° C..



Struttura MultiTasking: struttura ergonomica hi-tech, con strato F-One ThermoGel Memory + struttura MultiTasking in Aquacell Essence M.A.C., progettata in base allo studio "Human Body Ergometer" di S.E.A. (istituto leader europeo nella ricerca ergonomica).

Portanza: Superior Extra Comfort (medio-alta extra comfort)

Spessore materasso: h cm. 23/24 ca

Multitasking Structure: ergonomic hi-tech structure, with layer F-One Memory + Thermogel structure Multitasking in Aquacell Essence M.A.C., designed according to the study "Human Body Ergometer" SEA (European leader in ergonomic research institute).

Firmness grade: Superior Extra Comfort (medium-high extra comfort)

Mattress thickness: h 23/24 cm. approx.

+ Dispositivo Medico / Medical Device

Lunghezza cm: 190/195/200 ca / Length cm: 190/195/200 approx.

80	85	90	100 105	120 135 140 150	160/165 170	180x200	200x200	Special Size € x mt ² **
					152x188 153x203	182x188	193x203	



Cover D Tech

Materasso con cover D-Tech ZX Energy Top (Topper h cm. 5 ca)
Mattress with: cover D-Tech ZX Energy Top (Topper h cm. 5 one side)

Mattress Cover



Le **Cover D-Tech**, studiate ed ingegnerizzate in collaborazione con Pininfarina sono il risultato della ricerca più avanzata sull'ergonomia del corpo a riposo, sui tessuti innovativi ed i materiali di imbottitura di ultima generazione.

Le cover D-Tech lavorano per il benessere della persona mentre sta riposando. Il materasso rivestito con cover D-Tech è in grado di attuare (grazie alle straordinarie caratteristiche dell'esclusivo tessuto BioCeramic SilverSave e dell'imbottitura visco-memory F-One ThermoGel Memory) per tutta la durata del sonno (e non solo nella fase di sonno profondo come su un comune materasso) un continuo e costante processo di rigenerazione cellulare, di sviluppo degli antiossidanti per contrastare l'invecchiamento cellulare, aiutare a rilassare i muscoli favorendo la circolazione sanguigna e conciliando il sonno, garantisce il miglior microclima e la massima igiene e protezione anallergica.

D-Tech covers have been devised and engineered in conjunction with Pininfarina and are the result of the latest cutting-edge studies on the ergonomics of a sleeping body, on innovative fabrics and next-generation fillings.

D-Tech covers work for the well-being of the person while is resting. The mattress cover coated with D-Tech is able to ensure (thanks to the extraordinary characteristics of the exclusive fabric Bioceramic SilverSave and padding visco-memory F-One THERMOGEL Memory) a continuous and constant process of cell regeneration throughout the night (not only at the stage of deep sleep as a common mattress). It also encourages the development of antioxidants for fighting against cellular aging, helps to relax muscles, promotes the flow of blood, guarantees the best microclimate, the maximum hygiene as well as hypoallergenic protection.



Materasso con cover D-Tech Standard
 Mattress with cover D-Tech Standard



Il tessuto BioCeramic SilverSave (con filato arricchito con speciale miscela di ioni bioceramici e argento) è in grado di trasformare il calore del corpo in energia per promuovere i processi di rigenerazione cellulare (che si attuano soltanto durante il sonno), sviluppare l'azione degli antiossidanti per contrastare l'invecchiamento, aiutare a rilassare i muscoli favorendo la circolazione sanguigna, conciliare il sonno e garantire la massima protezione igienica ed anallergica.

The Bioceramic SilverSave fabric (with yarn enriched with special mixture of bioceramic and silver ions) is able to transform the body heat into energy, thus fostering cellular regeneration processes (occurs only during sleep). It also encourages the development of antioxidants for fighting against cellular aging, helps to relax muscles, promotes the flow of blood, guarantees the best microclimate, the maximum hygiene as well as hypoallergenic protection.



F-One ThermoGel Memory
 E' l'innovativa imbottitura visco-memory con nanosfere di gel termo-attivo, che

si rinfresca con il contatto umano e si modella senza compressioni anomale. Durante la fase di sonno profondo (quando la temperatura corporea è più alta) le migliaia di nanosfere di gel termo attive si attivano ed immagazzinano il calore abbassando la temperatura della pelle fino a 4 gradi.

Nella fase di sonno REM, quando la temperatura corporea si abbassa, le nanosfere rilasciano gradualmente il calore accumulato fornendo al corpo l'energia per continuare i processi rigenerativi e circolatori che altrimenti sarebbero interrotti durante la fase del sonno REM.

F-One ThermoGel Memory

The innovative visco-memory padding with thermo-active gel nanospheres, is able to cool itself with human contact and can be shaped without abnormal compressions. Once activated, thousands of thermo active gel nanospheres stores up heat thus lowering the temperature of the skin up to 4 degrees. This happens during the phase of deep sleep (when the body temperature is higher).

During REM sleep, when the body temperature decreases, the nanospheres gradually release the accumulated heat. This makes the regenerative and circulatory processes which would otherwise be interrupted during REM sleep, to keep on.



Materasso con cover D-Tech ZX Energy Top
(Topper h cm. 5) (cod. 24)
Mattress with: cover D-Tech ZX Energy Top
(Topper h cm. 5 one side) (code. 24)

Cover D-Tech ZX Energy Top

Mattress Cover



Plus della cover D-Tech ZX Energy Top:

il topper ZX Energy Top di alto spessore, si modella perfettamente al corpo, aumenta il comfort per una qualità del riposo di altissimo livello.

Stimola e favorisce il processo di rigenerazione cellulare, contrasta l'invecchiamento cellulare, aiuta la circolazione e ricarica di energia il nostro organismo durante tutta la durata del sonno grazie alle straordinarie performance termiche, ergonomiche, rivitalizzanti del tessuto BioCeramic e dell'imbottitura F-One ThermoGel Memory.

Plus of D-Tech Energy ZX Top cover:

The high thickness topper ZX Energy Top, perfectly adapts itself to the body.

Also, thanks to the extraordinary performances (thermal, ergonomic and revitalizing) of the BioCeramic fabric and the F-One ThermoGel Memory padding, this cover improves the quality of rest, stimulates and promotes the process of cell regeneration, counteracts cellular ageing, helps the flow of blood and recharges our body's energy during sleep.



Tessuto:

Elasticizzato BioCeramic SilverSave (filato con speciale miscela di ioni bioceramici e argento)

Imbottitura: Ceramic SilverFill (fibra ionizzata con ceramica e argento) + F-One ThermoGel Memory + Aquacell UltraSoft

Cover sfoderabile e lavabile a secco.

Fabric:

stretch BioCeramic SilverSave (yarn with special mixture of bioceramic and silver ions)

Padding: Ceramic SilverFill (fiber ionized by ceramic and silver) + F-One ThermoGel Memory + Aquacell UltraSoft.

Removable cover. Dry cleanable

Materasso con cover D-Tech Standard
Mattress with cover D-Tech Standard

Cover D-Tech Standard

Mattress Cover



Plus della cover D-Tech Standard:

Stimola e favorisce il processo di rigenerazione cellulare, contrasta l'invecchiamento cellulare, aiuta la circolazione e ricarica di energia il nostro organismo durante tutta la durata del sonno grazie alle straordinarie performance termiche, ergonomiche, rivitalizzanti del tessuto BioCeramic e dell'imbottitura F-One ThermoGel Memory. Esalta le caratteristiche di comfort ed ergonomiche della struttura sulle quali vengono montate.

Plus of D-Tech Standard cover:

Thanks to the extraordinary performances (thermal, ergonomic and revitalizing) of the BioCeramic fabric and the F-One ThermoGel Memory padding, this cover improves the quality of rest, stimulates and promotes the process of cell regeneration, counteracts cellular ageing, helps the flow of blood and recharges our body's energy during sleep. In addition, this cover enhances the comfort and ergonomics of the underlying structure.



Tessuto:

Elasticizzato BioCeramic SilverSave (filato con speciale miscela di ioni bioceramici e argento)

Imbottitura: Ceramic SilverFill (fibra ionizzata con ceramica e argento) + F-One ThermoGel Memory. Cover sfoderabile e lavabile in acqua 30° C.

Fabric:

stretch BioCeramic SilverSave (yarn with special mixture of bioceramic and silver ions)

Padding: Ceramic SilverFill (fiber ionized by ceramic and silver) + F-One ThermoGel Memory. Cover removable and washable in water 30° C.



Materasso con cover LIVE
(cod. 25)

Mattress with:cover LIVE
(code. 25)

Cover Live

Mattress Cover



Tessuto:

Elasticizzato Ceramic Silver (filato con speciale miscela di ioni di ceramica e argento)

Imbottitura: Ceramic SilverFill (fibra ionizzata con ceramica e argento)

Cover sfoderabile e lavabile in acqua 30° C.

Fabric:

stretch Ceramic Silver (yarn with mixture of ceramic and silver ions)

Padding: Ceramic SilverFill (fiber ionized by ceramic and silver)
Cover removable and washable in water 30° C.

Plus della cover LIVE

La cover LIVE grazie alla combinazione delle caratteristiche del tessuto Ceramic Silver e dell'imbottitura Ceramic SilverFill, è in grado di trasferire il calore in modo uniforme favorendo la circolazione sanguigna, aiuta l'organismo a eliminare le tossine e acidità in eccesso, favorisce il recupero di traumi e stress. La stabilizzazione della temperatura corporea durante il sonno migliora la circolazione del sangue, aiuta il rilassamento mentale e fisico, favorisce il riposo di qualità per svegliarsi sempre in grande forma.

Cover LIVE plus:

Thanks to the characteristics of both the Ceramic Silver fabric and the Ceramic SilverFill padding, the LIVE cover allows to transfer heat uniformly, to promote the flow of blood, to help you remove toxins and acidity, and to favor recovery from trauma and stress.

By stabilizing the body temperature during sleep, several advantages can be obtained: the improvement of your flow of blood, the mental and physical relaxation and a much better sleep quality.

Cover D-Tech di ricambio / D-Tech spare cover

Lunghezza cm: 190/195/200 ca / Length cm: 190/195/200 approx.

Cover	80	85	90	100	135	160/165	180	200x200	Special Size € x mt ²
				105	140	170			
				110	150				
				120		152x188	182x188	193x203	**
D-Tech ZX Energy Top (cod. 24)									
D-Tech Standard (cod. 02)									
LIVE (cod. 25)									



**** Fuori misura:**

- prodotti richiesti in larghezza inferiore a cm. 80 (sempre multipli di cm. 5 – larghezza minima cm. 70 x lunghezza max 200): + 10% di maggiorazione sul prezzo dell' 80x190.
- **prodotti in lunghezza inferiore a cm. 190 (sempre multipli di cm. 5 – lunghezza minima cm. 180): +10% sul prezzo della larghezza desiderata**
- si realizzano prodotti in misure diverse dalle indicate con applicazione del prezzo a mt².
- per prodotti in lunghezza superiore a cm. 210: richiedere fattibilità e preventivo.
- larghezza massima realizzabile cm. 200.

**** Special size:**

- Product demand in width up to cm. 80 (always multiples of 5 cm. - Minimum width of 70 cm. 200 x max length cm. 200): + 10% surcharge on the price of 80x190.
- **Product in length less than cm. 190 (always multiples of 5 cm. - Minimum length cm. 180): + 10% on the price of the desired width**
- Products are also made in different sizes, indicated by with the application of the price per mt².
- For products in length exceeding cm. 210: request feasibility and quote.
- Maximum width cm. 200.

Avvertenza

Il materasso, eseguito nelle diverse misure, può essere realizzato tagliando ed incollando la lastra base e/o incollando sullo stesso le aggiunte necessarie al raggiungimento delle dimensioni desiderate. Il materasso richiesto in lunghezza superiore a cm. 200 può essere realizzato, per ragioni tecniche e senza preavviso, con disegni di trapuntatura e/o soluzioni tecniche diverse dalle indicate e/o rilevabili dalla documentazione tecnica.

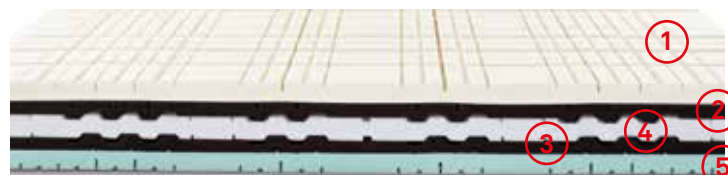
Warning

The mattress, produced in different sizes, can be realized by cutting and pasting the main block (and or pasting on it) the needed additions, in order to reach the desired size. Any mattress was length exceeds cm. 200 may be fabricated, for technical reasons, and without notice, with quilting designs and / or technical solutions other than specified and / or detectable by the design.

Anais



B SOFT (medium/high soft)



V Soft (medium soft)



Lastra (h cm. 22 ca):

- 1) EcoMemory Ergo3D a fori passanti
- 2 - 3) Aquacell Evo high comfort
- 4) Aquacell Essence + Airbellows Dream-Away
- 5) Aquacell Essence Ergo3D a fori passanti

Portanze disponibili:

- B Soft** (durezza: medio/alta Soft) *
- V Soft** (durezza: media Soft) *
- V Soft + B Soft** * (da larghezza cm. 140 in avanti)
- * **Duo:** da larghezza cm. 140 in avanti.

Block (h cm. 22 approx):

- 1) EcoMemory Ergo3D with through holes;
- 2 - 3) Aquacell Evo high comfort
- 4) Aquacell Essence + Airbellows Dream-Away ;
- 5) Aquacell Essence Ergo3D with through holes.

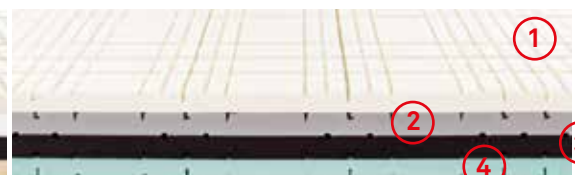
Available firmness grade:

- B Soft** (Firmness grade: Medium-high) *
- V Soft** (Firmness grade: Medium) *
- V Soft + B Soft*** (from 140 cm. forward)
- * **Duo:** width from cm. 140 forward.

Innova



B (medium/high)



V (medium)



Lastra (h cm. 21 ca):

- 1) EcoMemory Ergo3D a fori passanti
- 2) Aquacell Essence
- 3) Aquacell Evo
- 4) Aquacell Essence Ergo3D a fori passanti

Portanze disponibili:

- B** (durezza: medio/alta) *
- V** (durezza: media) *
- V + B** * (da larghezza cm. 140 in avanti)
- * **Duo:** da larghezza cm. 140 in avanti.

Block (h cm. 21 approx):

- 1) EcoMemory Ergo3D with through holes;
- 2) Aquacell Essence
- 3) Aquacell Evo
- 4) Aquacell Essence Ergo3D with through holes.

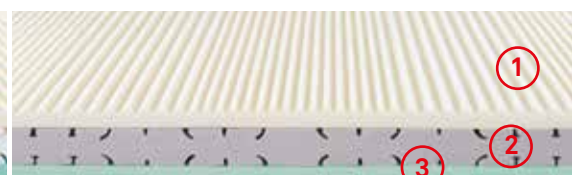
Available firmness grade:

- B** (Firmness grade: Medium-high) *
- V** (Firmness grade: Medium) *
- V + B** * (from 140 cm. forward)
- * **Duo:** width from cm. 140 forward.

Windy



R Rigido / R Firm



B Medio-Alto / B Medium-high

Lastra (h cm. 19 ca):

- 1) EcoMemory h 5 cm ca
- 2 - 3) Aquacell Green high comfort

Portanze disponibili:

- R** (durezza: Rigido)
- B** (durezza: Medio-Alta)

Block (h cm. 19 approx):

- 1) EcoMemory h 5 cm approx
- 2 - 3) Aquacell Green high comfort

Available firmness grade:

- R** (Firmness grade: R Firm)
- B** (Firmness grade: B Medium-high)

AQUAMEMORY D-TECH

Lunghezza cm: 190/195/200 ca / Length cm: 190/195/200 approx.

Cover	80	85	90	100	135	140/150	180	200x200	Special Size
				105		160/165			€ x mt ²
				110		170			**
				120		152x188	182x188	193x203	
						153x203			

ANAIS

AIRBELLOW DREAM AWAY + ECOMEMORY + AQUACELL ESSENCE

D-Tech ZX Energy Top

(cod. 24)

H cm. 27 ca

Dispositivo Medico 

D-Tech Standard

(cod. 02)

H cm. 25 ca

Dispositivo Medico 

LIVE

(cod. 25)

H cm. 24 ca

Dispositivo Medico 

INNOVA

ECOMEMORY + AQUACELL

D-Tech ZX Energy Top

(cod. 24)


H cm. 26 ca

Dispositivo Medico 

D-Tech Standard

(cod. 02)


H cm. 24 ca

Dispositivo Medico 

LIVE

(cod. 25)

H cm. 23 ca

Dispositivo Medico 


WINDY

ECOMEMORY + AQUACELL

D-Tech ZX Energy Top

(cod. 24)


H cm. 25 ca

Dispositivo Medico 

D-Tech Standard

(cod. 02)


H cm. 23 ca

Dispositivo Medico 

LIVE

(cod. 25)

H cm. 22 ca

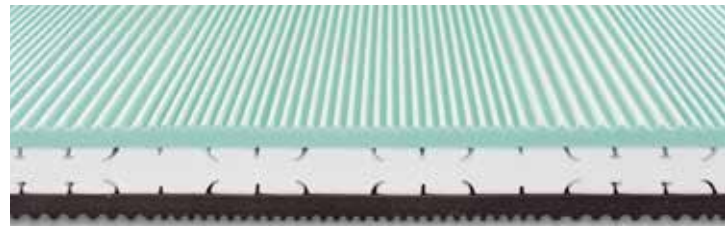
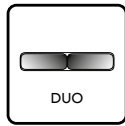
Dispositivo Medico 

* Duo: Il materasso matrimoniale (da larghezza cm. 140 in avanti) viene sempre realizzato nel sistema "Duo": due lastre singole (anche in diversa portanza) con unica cover esterna di rivestimento.

** Fuori misura: vedi indicazioni pag. 23

The double mattress (width from cm. 140 forward) is always made in the system "Duo": two per single blocks (also in different lift) with unique cover.
Special size: see notice page 23

Ghibli



B/R version

Portanze disponibili:

Versione B/R*:

Lastra in Aquacell Green con portanza differenziata sui due lati (lastra h cm. 19 ca)

lato superiore: R - durezza alta

lato inferiore : B - durezza medio/alta

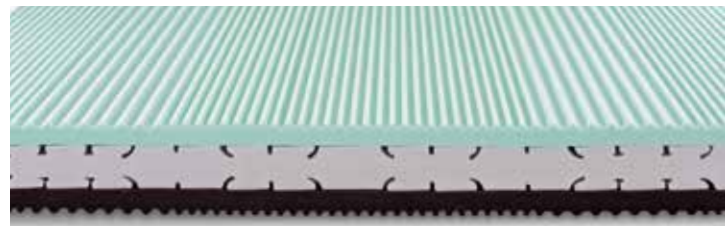
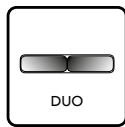
Available firmness grade:

B/R version *:

Block with differentiated firmness on both sides (block h cm. 19 approx.)

top side: R – high firmness

bottom side: B – medium/high



G/V version

Portanze disponibili:

Versione G/V*:

Lastra in Aquacell Green con portanza differenziata sui due lati (lastra h cm. 19 ca)

lato superiore: V- durezza media

lato inferiore: G - durezza Soft

Available firmness grade:

G/V version *:

Block with differentiated firmness on both sides (block h cm. 19 approx.)

top side: V - medium firmness

bottom side: G - Soft firmness

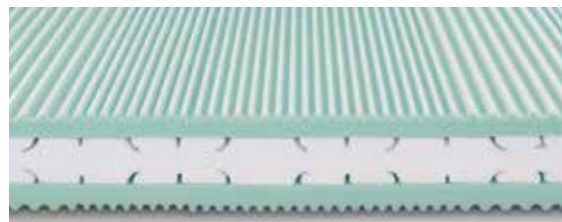
Versione B/R + G/V * (da larghezza cm. 140 in avanti)

*** Duo system:** Il materasso matrimoniale (da larghezza cm. 140 in avanti) viene sempre realizzato nel sistema "Duo": due lastre singole (anche in diversa portanza) con unica cover esterna di rivestimento.

B/R + G/V * version (from 140 cm. forward)

*** Duo system:** The double mattress (width from cm. 140 forward) is always made in "Duo" system: two single blocks (also with different firmness) with unique cover.

Aquos



R Rigido / Firm



B Medio-Alta durezza / B Medium-high hardness

Lastra (h cm. 19 ca):

1 - 2 - 3) Aquacell Green high comfort

Block (h cm. 19 approx):

1 - 2 - 3) Aquacell Green high comfort

Portanze disponibili:

R (durezza: Rigido)

B (durezza: Medio-Alta)

Available firmness grade:

R (Firmness grade: R Firm)

B (Firmness grade: B Medium-high)

Lunghezza cm: 190/195/200 ca / Length cm: 190/195/200 approx.

Cover	80	85	90	100 105 110 120	135	140/150 160/165 170 152x188 153x203	180 182x188	200x200 193x203	Special Size € x mt ² **
--------------	----	----	----	--------------------------	-----	---	--------------------	------------------------	--

GHIBLI

AQUACELL GREEN

**D-Tech ZX
Energy Top**
(cod. 24)
H cm. 25 ca

D-Tech Standard
(cod. 02)
H cm. 23 ca

LIVE
(cod. 25)
H cm. 22 ca

AQUOS

AQUACELL GREEN

**D-Tech ZX
Energy Top**
(cod. 24)
H cm. 25 ca

D-Tech Standard
(cod. 02)
H cm. 25 ca

LIVE
(cod. 25)
H cm. 25 ca

* Duo: Il materasso matrimoniale (da larghezza cm. 140 in avanti) viene sempre realizzato nel sistema "Duo": due lastre singole (anche in diversa portanza) con unica cover esterna di rivestimento.

** Fuori misura: vedi indicazioni pag. 23

The double mattress (width from cm. 140 forward) is always made in the system "Duo": two per single blocks (also with different firmness) with unique cover.

** Special size: see notice pag 23

MOLLE INSACCHETTATE D-TECH / POCKET SPRINGS D-TECH

Lunghezza cm: 190/195/200 ca / Length cm: 190/195/200 approx.

Cover	80	85	90	100 105 110 120	135 140 150	160/165 170 152x188 153x203	180 182x188	200x200 193x203	Special Size € x mt ² **
--------------	----	----	----	--------------------------	-------------------	--------------------------------------	--------------------	------------------------	--

GAIA

MICRO-POCKET 1600

Portanza: B Firm (medio-Alta)

**D-Tech ZX
Energy Top**
(cod. 24)
H cm. 26 ca

D-Tech Standard
(cod. 02)
H cm. 24 ca

LIVE
(cod. 25)
H cm. 23 ca

MOLLE BICONICHE D-TECH / BONNELL SPRINGS D - TECH

DAVOS

600 MINI BONNELL

Portanza: R Rigida (durezza Alta)

**D-Tech ZX
Energy Top**
(cod. 24)
H cm. 26 ca

**D-Tech
Standard**
(cod. 02)
H cm. 24 ca

LIVE
(cod. 25)
H cm. 23 ca

** Fuori misura: vedi indicazioni pag. / Special size: see notice pag.



Wellness D-Tech

TRAPUNTINO / QUILTED TOPPER



Il trapuntino Wellness D-Tech è studiato per creare uno strato di comfort fresco e confortevole, evita compressioni anomale con notevole aumento delle prestazioni del materasso su cui viene applicato.

Rappresenta la fusione in un unico prodotto di soluzioni tecniche, materiali innovativi e tecnologici grazie al connubio tra il tessuto BioCeramic Silversave che rigenera e rivitalizza la pelle e l'imbottitura hi-tech F-One ThermoGel Memory, che si rinfresca con il contatto del corpo.

Spessore: h cm. 3 ca
Lavabile in acqua a 30° C.

Lunghezza cm: 190/195/200 ca / Length cm: 190/195/200 approx.

The Wellness D-Tech quilted topper has been devised to create a cool, comfortable layer to prevent abnormal compressions and increase the performance of the mattress it is used on.

This topper represents the fusion, in a single item, of both technical solutions and cuttingedge technical materials, thanks to the union between the BioCeramic Silversave fabric, which regenerates and revitalises the skin, and the hitech F-One ThermoGel Memory filling that cools down on contact with the body.

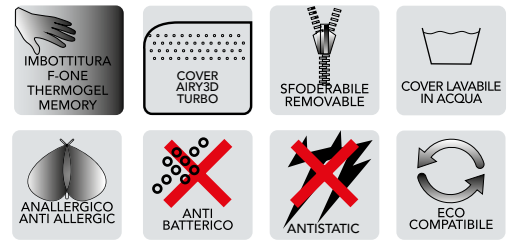
Thickness: h approx. 3 cm.
Washable in water 30° C.

80	85	90	100	135	160/165	180	200x200	Special Size € x mt ²
			105	140	170			
			110	150	152x188			
			120		153x203	182x188	193x203	

Guanciali

F-ONE THERMOGEL MEMORY

Flux Airy3D



Guanciale con imbottitura integrale in F-One ThermoGel Memory, con fodera Airy3D Turbo.
Pillow with integral padding in F-One Memory ThermoGel with Airy3D Turbo cover.

F-One Airy3D



Guanciale con imbottitura in F-One ThermoGel Memory su un lato + Aquacell Evo su un lato, con due lati a portanza differenziata, con fodera Airy3D Turbo.
Pillow with padding in F-One ThermoGel memory on one side + Aquacell Evo on one side, with differentiated firmness on both sides, with Airy3D Turbo cover.

Ordine minimo: 1 box con 2 – 4 guanciali per modello

Packaging: ogni guanciale è protetto da scatola in cartone serigrafato

Minimum order: 1 box with 2-4 pillows by type.

Packaging: each pillow is protected by cardboard box

Modello/ Type	Misure/Size in cm.	Box con 2 guanciali Box with 2 pillows	Box con 4 guanciali Box with 4 pillows
Flux Airy3D	68x38x h 13,5 ca/approx.		
F-One Airy3D	68x38x h 11,5 ca/approx		

Planaria Base



Planaria può essere rivestita con i tessuti previsti per i materassi Premium (Ecopelle Special: Black, Silver, Optic White) e nella cartella letti Morfeus (Ecopelle Standard in tutti i colori disponibili).
Il rivestimento di Planaria base letto è fisso.
I piedini sono fissi.
La base Planaria viene consegnata montata.
L'altezza totale di Planaria base letto è cm. 24 ca (da terra a sopra piano base).

Planaria can be coated with fabrics planned for mattresses Premium (Ecopelle Special: Black, Silver, Optic White) and Ecopelle Standard in all colors available.
The coating of Planaria bed base is fixed.
The feet are fixed.
The base Planaria is delivered assembled.
The total height of Planaria bed base is cm. 24 approx. (from the ground floor to above the base).

Larghezza x lunghezza x h / Width x length x h

cm. 100x200 ca h cm. 24 ca (per materasso cm. 90x190/195)

cm. 100x210 ca h cm. 24 ca (per materasso cm. 90x200)

cm. 115x200 ca h cm. 24 ca (per materasso cm. 100/105x190/195)

cm. 115x210 ca h cm. 24 ca (per materasso cm. 100/105x200)

cm. 130x200 ca h cm. 24 ca (per materasso cm. 120x190/195)

cm. 130x210 ca h cm. 24 ca (per materasso cm. 120x200)

cm. 150x200 ca h cm. 24 ca (per materasso cm. 135/140x190/195)

cm. 150x210 ca h cm. 24 ca (per materasso cm. 135/140x200)

cm. 170x200 ca h cm. 24 ca (per materasso cm. 150/160x190/195 – 152x188)

cm. 170x210 ca h cm. 24 ca (per materasso cm. 150/160x200 – US Queen cm. 153x203)

cm. 180x200 ca h cm. 24 ca (per materasso cm. 165/170x190/195)

cm. 180x210 ca h cm. 24 ca (per materasso cm. 165/170x200)

cm. 190x210 ca h cm. 24 ca (per materasso cm. 180x200 – 182x188)

cm. 210x210 ca h cm. 24 ca (per materasso cm. 200x200 – US King cm. 193x203)

Lunghezza cm. 220: + 25% di maggiorazione sul prezzo del prodotto nella larghezza desiderata.
Length cm. 220: + 25% surcharge on the price of the product in the desired width.

N.B.: lo spazio di cornice del piano letto visibile varia in funzione della misura di larghezza e/o lunghezza del materasso posto sulla base (esempio: base Planaria cm. 170x200):
- con il materasso cm. 160x190 lo spazio di cornice visibile del piano letto sarà di 5 cm. per tutto il perimetro
- con il materasso cm. 160x195 lo spazio di cornice visibile sarà di 5 cm. sui laterali lunghi e 2,5 cm. nei lati testa/piedi).

NB: visible bed's border varies in function of the measure of width and / or length of the mattress on the base (example: base Planaria cm. 170x200):
- With the mattress cm. 160x190 the visible border will be 5 cm. for the entire perimeter
- With the mattress cm. 160x195 the visible border will be 5 cm. on the long side and 2.5 cm. in the sides of the head / foot).

Hi-tech materials

La collezione Fluxair e D-Tech by Pininfarina adotta in esclusiva innovativi materiali hi-tech che garantiscono ai prodotti performance uniche per la salute ed il benessere della persona.

Tessuto BioCeramic SilverSave

Il filato BioCeramic, legato con processo di nanotecnologia a cristalli minerali bio-ceramici e ioni di puro argento SilverSave, riflette i raggi di natura calorica, abbassa la temperatura della superficie del tessuto, assicura freschezza e comfort in ogni condizione climatica, promuove lo sviluppo degli antiossidanti per contrastare l'invecchiamento, aiuta la rigenerazione cellulare, favorisce il rilassamento dei muscoli, migliora la circolazione sanguigna e concilia il sonno.

BioCeramic SilverSave fabric

BioCeramic yarn, which is bonded to bio-ceramic mineral crystals and SilverSave pure silver ions using a process of nanotechnology, reflects heat rays, lowers the temperature of the fabric's surface and guarantees cool comfort in any climate. It also boosts the development of antioxidants to combat ageing, helps cell regeneration and muscles to relax, and improves the flow of blood and the sleep quality.

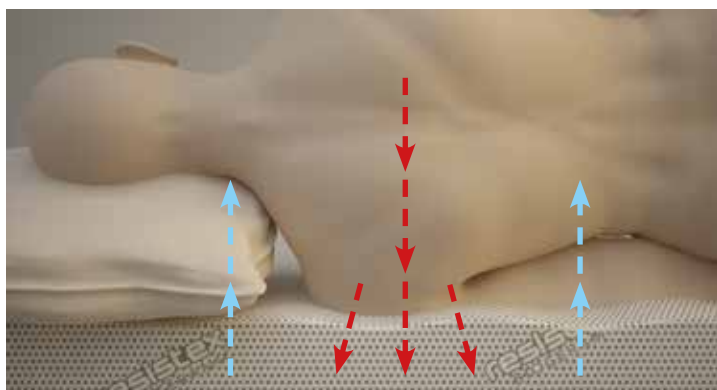
The Fluxair and D-Tech collection by Pininfarina only uses cutting-edge hi-tech materials to guarantee products that offer unique performance in terms of health and personal wellness.



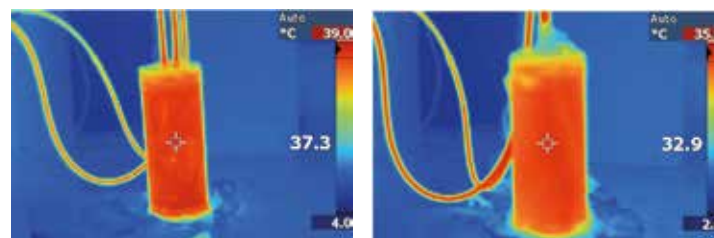
Cristalli Minerali Bioceramic



Ioni di puro argento SilverSave



Bioceramic genera i FIR, raggi della vita che trasformano il calore in energia, per migliorare la circolazione ed il rilassamento muscolare che conciliano il sonno.



I raggi FIR mantengono la temperatura ideale, aiutano la ricostruzione cellulare e combattono l'invecchiamento.

Hi-tech materials

F-One ThermoGel Memory

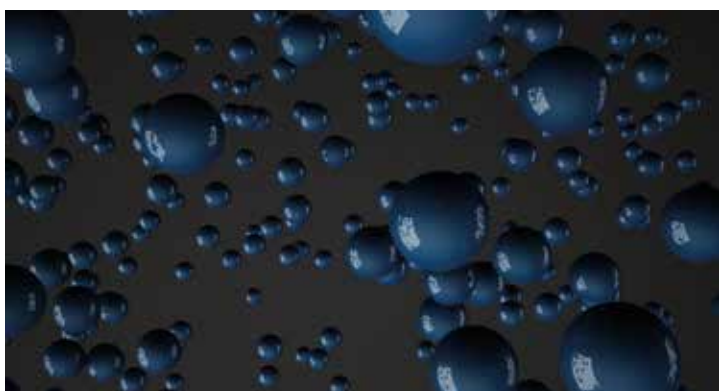
È l'innovativa imbottitura visco-memory con nanosfere di gel termo-attivo, che si rinfresca con il contatto umano e si modella senza compressioni anomale. Durante la fase di sonno profondo (quando la temperatura corporea è più alta) le migliaia di nanosfere di gel termo attive si attivano ed immagazzinano il calore abbassando la temperatura della pelle fino a 4 gradi.

Nella fase di sonno REM, quando la temperatura corporea si abbassa, le nanosfere rilasciano gradatamente il calore accumulato fornendo al corpo l'energia per continuare i processi rigenerativi e circolatori che altrimenti sarebbero interrotti durante la fase del sonno REM.

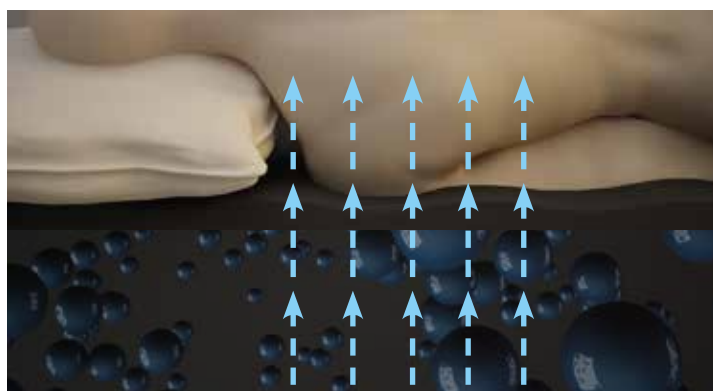
F-One ThermoGel Memory

The innovative visco-memory padding with thermo-active gel nanospheres, is able to refresh herself with human contact and can be shaped without abnormal compressions. Once activated, thousands of thermo active gel nanospheres stores up heat by lowering the temperature of the skin up to 4 degrees. This happens during the phase of deep sleep (when the body temperature is higher).

During REM sleep, when the body temperature decreases, the nanospheres gradually release the accumulated heat. This makes the regenerative and circulatory processes which would otherwise be interrupted during REM sleep, to keep on.



Milioni di capsule di gel termoattive, che si attivano in base alla temperatura, assorbono il calore rinfrescandolo e lo immagazzinano.



Quando la persona è nella fase REM del sonno, le capsule cedono il calore immagazzinato, stabilizzando la temperatura.

Hi-tech materials

Tessuto Ceramic Silver

Il tessuto Ceramic Silver, con filato arricchito con ioni di ceramica e argento, favorendo la circolazione sanguigna, aiuta l'organismo a eliminare le tossine e acidità in eccesso, favorisce il recupero di traumi e stress.

La moderna medicina occidentale riconosce che l'argento è l'agente anallergico più efficace.

Il filato trattato con ioni di puro argento Silver, è antistatico (il valore medio dell'elettricità statica rilevato sul tessuto è uguale a ZERO), anallergico naturale (l'argento si trova in natura), impedisce la proliferazione di acari, regolarizza la temperatura della pelle grazie al suo potere irraggiante e riflettente, è inodore in quanto si lega alle proteine modificandone l'acidità.

Le caratteristiche sono permanenti (non si perdono con i lavaggi e durano per tutta la vita del materasso).



Ceramic Silver Fabric

By improving the flow of blood, the Ceramic Silver fabric, with yarn enriched with ceramic and silver ions, helps the body eliminate toxins and acidity as well as recover from trauma and stress.

Modern western medicine recognises silver as being one of the most effective antimicrobial agents.

Yarn treated with pure silver ions is antistatic (the average value for static electricity found on the fabric is ZERO) and naturally anallergic (silver occurs in nature). It also prevents the proliferation of mites and regularises skin temperature, thanks to its radiating and reflective powers. Moreover, silver is odourless as it binds to proteins and modifies their acidity.

These characteristics are permanent, will not wash out.

Imbottitura Ceramic SilverFill

La tecnofibra Ceramic SilverFill, arricchita di ioni di ceramica e argento, favorisce la circolazione sanguigna, aiuta l'organismo a eliminare le tossine e acidità in eccesso, accelera il recupero di traumi e stress.

L'imbottitura Ceramic SilverFill intercetta l'umidità e la trasporta verso l'esterno del materasso: il risultato è che il corpo si mantiene sempre asciutto con il giusto microclima. Lo scambio ionico continuo tra gli ioni di ceramica e argento della falda e del tessuto, conferisce al materasso eccellenti e permanenti caratteristiche di prevenzione cardio-vascolare, anallergiche, impedisce la proliferazione di acari, antistatiche, inodore e di termoregolazione.



Ceramic SilverFill Filling

The Ceramic SilverFill, enriched with ceramic and silver ions, improves the flow of blood, helps the body eliminate toxins and acidity as well as recover from trauma and stress.

Ceramic SilverFill filling intercepts moisture and takes it outside the mattress. The result is that body stays dry and in the right microclimate. Also, the continuous ionic exchange (which occurs in the layer and in the fabric) between ceramic and silver ions gives the mattress excellent characteristics such as antistatic, odourless, heat regulator, prevention of cardiovascular diseases and protection against the proliferation of mites.

Quality Certification

Member of



Certified
AQUACELL



Quality Management System





fatm
GlobaLoveDream



Non ho mai condiviso completamente il giudizio espresso da Adolf Loos nei primi anni del XX secolo, secondo il quale “l’ornamento è un delitto”.

L’ornamento è a volte indispensabile.

Perché vivere in una scatola bianca, con divani neri, palazzi dalle anonime facciate, e così via? ..

L’ornamento e la decorazione possono diventare design, se si considerano pertinenti, disegnati secondo concetti di prim’ordine e ci trasmettono qualcosa sul tempo e sull’epoca in cui viviamo.

Motivi, simboli grafici, segni e tessuti progettati per la collezione “GloboLoveDream” trasmettono un messaggio pertinente e significativo per il XXI secolo, che grazie alle comunicazioni digitali, può essere condiviso contemporaneamente a Tokio, Berlino, Londra, Pechino, New York.”

GloboLoveDream
Karim Rashid

“I have never completely shared the opinion expressed by Adolf Loos in the early 20th century, when he said “ornament is crime”.

Sometimes ornament is essential.

Why live in a white box, with black sofas, in big buildings with anonymous facades, and so on? ..

Ornament and decoration can become design if they are pertinent, if they are designed following top-rate concepts, if they transmit something about the time and period in which we live.

The motifs, graphic symbols, marks and signs designed for the “GloboLoveDream” convey a message that is pertinent and significant to the 21st century that, thanks to digital communications can be shared with Tokyo, Berlin, London, Beijing and New York.

GloboLoveDream
Karim Rashid



Designer eccentrico e brillante, Karim Rashid, un creativo globale. Di origine anglo-egiziana, cresciuto in Canada, dove studia Industrial Design, si specializza con Ettore Sottsass in Italia. Vive e lavora a New York. La sua ambizione: cambiare il mondo. Naturalmente attraverso i suoi oggetti, disseminati in tutti i continenti. Si è conquistato una posizione da leader in molti campi: design di prodotto, interior design, moda, arredamento, illuminazione e arte.

Le sue creazioni, accessibili e democratiche, devono essere in grado di offrire esperienze estetiche, poetiche, sensoriali. In una parola devono essere sensuali.

Eccentric and brilliant designer, a global creative. Of Anglo-Egyptian origins, he grew up in Canada where he studied Industrial Design. While currently lives and works in New York, he also studied in Italy with the Italian architect and designer Ettore Sottsass.

His ambition: change the world. Of course through his artwork, scattered on every continent. He earned a leading position in many fields: product design, interior design, fashion, furnishings, lighting and art.

His creations, accessible and democratic, must be able to offer aesthetic, poetic and sensorial experiences.

In one single word they must be sensual.



Cover Play 00/104 – Texture Ikon (cod. 104)

Cover Play

Mattress Cover



Plus

Play è un sistema di cover per materassi unico ed innovativo perché, grazie a Expansion, il sistema di personalizzazione esclusivo, può adattarsi alle vostre preferenze in materia di comfort. Il celebre designer Karim Rashid, ha creato per “Play” un design che affascina lo spirito giovane che vive in ciascuno di noi. La collezione di tessuti trae ispirazione dalle sensuali curve e dalle fantasie Digipop che contraddistinguono il mood di Karim, con nuance affascinanti e di gradevole impatto estetico ma allo stesso tempo giocose e contemporanee.

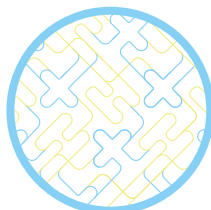
Plus

Play is a unique and innovative cover system for mattresses. Thanks to Expansion, an exclusive system of personalization, any comfort preference can be satisfied. “Play” cover system, created by the famous designer Karim Rashid and characterized by a wonderful design, aims to reinvigorate the teen spirit living inside us. The collection of fabrics is inspired by the sensual curves and fantasies Digipop that characterize the mood of Karim, with fascinating nuances and pleasant aesthetic impact but at the same time playful and contemporary.

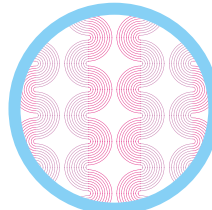
Ikon (cod. 104)



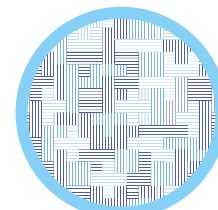
Jig (cod. 103)



Slink (cod. 102)



Tetris (cod. 101)



VARIANTI TEXTURE

Karim



Cover Play 00/103 - Texture Jig cod. 103



Cover Play 00/101 - Texture Tetris cod. 101



Cover Play

Cover Play 00/102 - Texture Slink cod. 102

Mattress Cover

Cover Play - design Karim Rashid

Plus

Tessuto SilverSave: (filato con ioni di puro argento), antistress, antistatico, anallergico naturale, termoregolatore, inodore.

Imbottitura: Silver Active Fill (imbottitura high tech anallergica con fibra derivata da pasta di legno ionizzato con argento):

Fascia perimetrale: con maniglie in materiale plastico hi-tech.

Expansion: sistema esclusivo di personalizzazione del comfort del materasso.

Cover: sfoderabile e lavabile in acqua 30° C.

La cover "Play" è disponibile nelle seguenti configurazioni:

Cover Play 00 (senza topper inserito)

Cover Play 01 (con topper EcoMemory h cm. 5 ca inserito)

Cover Play 02 (con topper Aquacell Airflow h cm. 5 ca inserito)

Cover Play - design Karim Rashid

Plus

SilverSave fabric: (yarn with pure silver ions), is antistress, antistatic, naturally anallergic, heat regulating, odourless.

Filling: Silver Active Fill (anallergic technofibre with natural base ionised with silver).

Side band: with handles with plastic hi-tech.

Expansion: exclusive system for customizing the comfort of the mattress.

Cover: Removable and washable in water 30° C.

"Play" cover is available in the following configurations:

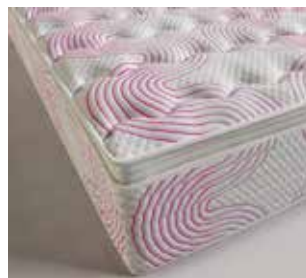
Cover Play 00 (no topper inserted)

Cover Play 01 (with topper EcoMemory h cm. 5 approx. inserted)

Cover Play 02 (with topper Aquacell Airflow h cm. 5 approx. inserted)



PLAY 00 (senza Topper inserito)
Play 00 (no topper inserted)



Cover Play 01/02 (con topper h cm. 5 ca inserito)
Cover Play 01/02 (with topper h cm. 5 approx. inserted)



Play 01 (con topper EcoMemory h cm. 5)



Play 02 (con topper Airflow h cm. 5)

Cover Play00 di ricambio

Play00 spare cover



Lunghezza cm: 190/195/200 ca
Length cm: 190/195/200 approx

Cover	80	85	90	100	135	160/165	180	200x200	Special Size € x mt ²
				105	140	170			
				110	150	152x188			
				120		153x203	182x188	193x203	
Cover Play 00/104 - Ikon * (cod. 34)									
Cover Play00/103 Jig * (cod. 33)									
Cover Play00/102 Slink * (cod. 32)									
Cover Play00/101 Tetris * (cod. 31)									

* solo cover (senza topper inserito)
cover only (without topper included).

MOLTO IMPORTANTE VERY IMPORTANT:

L'ORDINE DEL MATERASSO CON COVER PLAY DEVE SEMPRE INDICARE:
THE ORDER FOR MATTRESS WITH COVER PLAY MUST ALWAYS SPECIFY:

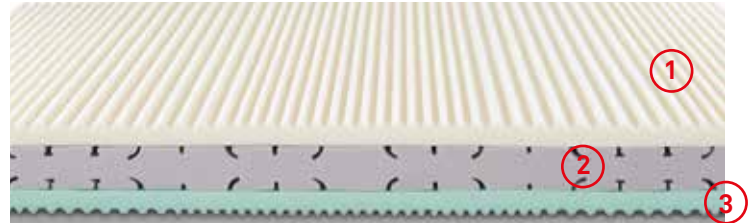
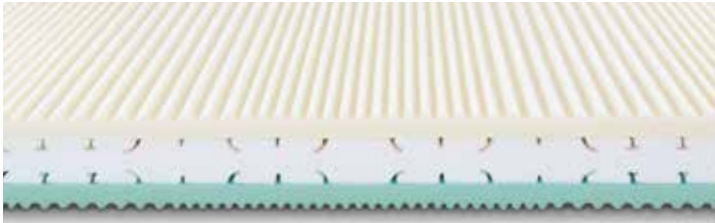
modello materasso/ mattress type	portanza / firmness grade	tipo cover play / cover play type	texture	misura materasso / mattress size
WINDY	B	PLAY02	102	160X190

MATERASSO MOD. WINDY B COVER PLAY02/102 CM. 160X190
MATTRESS TYPE WINDY B COVER PLAY02/102 CM. 160X190

AQUAMEMORY COVER PLAY

Windy

ECOMEMORY + AQUACELL GREEN



R RIGIDO / R Firm

Lastra (h cm. 19 ca):

- 1) EcoMemory h 5 cm ca
- 2 - 3) Aquacell Green high comfort

Portanze disponibili:

- R** (durezza: Rigido)
- B** (durezza: Medio-Alta)

B MEDIO-ALTO / B Medium-high

Block (h cm. 19 approx):

- 1) EcoMemory h 5 cm approx
- 2 - 3) Aquacell Green high comfort

Available firmness grade:

- R (Firmness grade: R Firm)
- B (Firmness grade: B Medium-high)

Lunghezza cm: 190/195/200 ca / Length cm: 190/195/200 approx.

Cover	80	85	90	100	135	160/165	180	200x200	Special Size
				105	140	170			€ x mt ²
				110	150	152x188			**
				120		153x203	182x188	193x203	
WINDY cover PLAY00 (no topper inserito) H cm. 22 ca Dispositivo Medico									
WINDY cover PLAY01 (con topper Ecomemory h 5 cm. inserito) H cm. 27 ca Dispositivo Medico									
WINDY cover PLAY02 (con topper Airflow h cm. 5 inserito) H cm. 27 ca									

** Fuori misura: vedi indicazioni pag. 23 / Special size: see notice pag. 23

Aquos

AQUACELL GREEN



R RIGIDO / R Firm

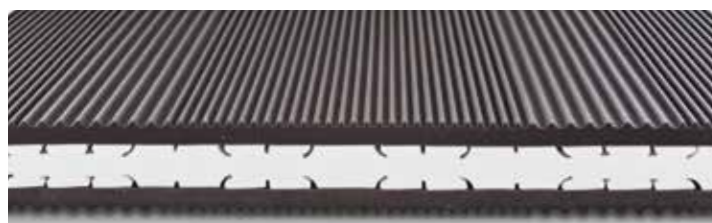
Lastra (h cm. 19 ca):

1 - 2 - 3) Aquacell Green high comfort

Portanze disponibili:

R (durezza: Rigido)

B (durezza: Medio-Alta)



B MEDIO-ALTA DUREZZA / B MEDIUM-HIGH HARDNESS

Block (h cm. 19 approx):

1 - 2 - 3) Aquacell Green high comfort

Available firmness grade:

R (Firmness grade: R Firm)

B (Firmness grade: B Medium-high)

Lunghezza cm: 190/195/200 ca / Length cm: 190/195/200 approx.

Cover	80	85	90	100	135	160/165	180	200x200	Special Size
				105	140	170			€ x mt ²
				110	150	152x188			**
				120		153x203	182x188	193x203	
AQUOS cover PLAY00 (no topper inserito) H cm. 22 ca									
AQUOS cover PLAY01 (con topper Ecomemory h 5 cm. inserito) H cm. 27 ca									
AQUOS cover PLAY02 (con topper Airflow h cm. 5 inserito) H cm. 27 ca									

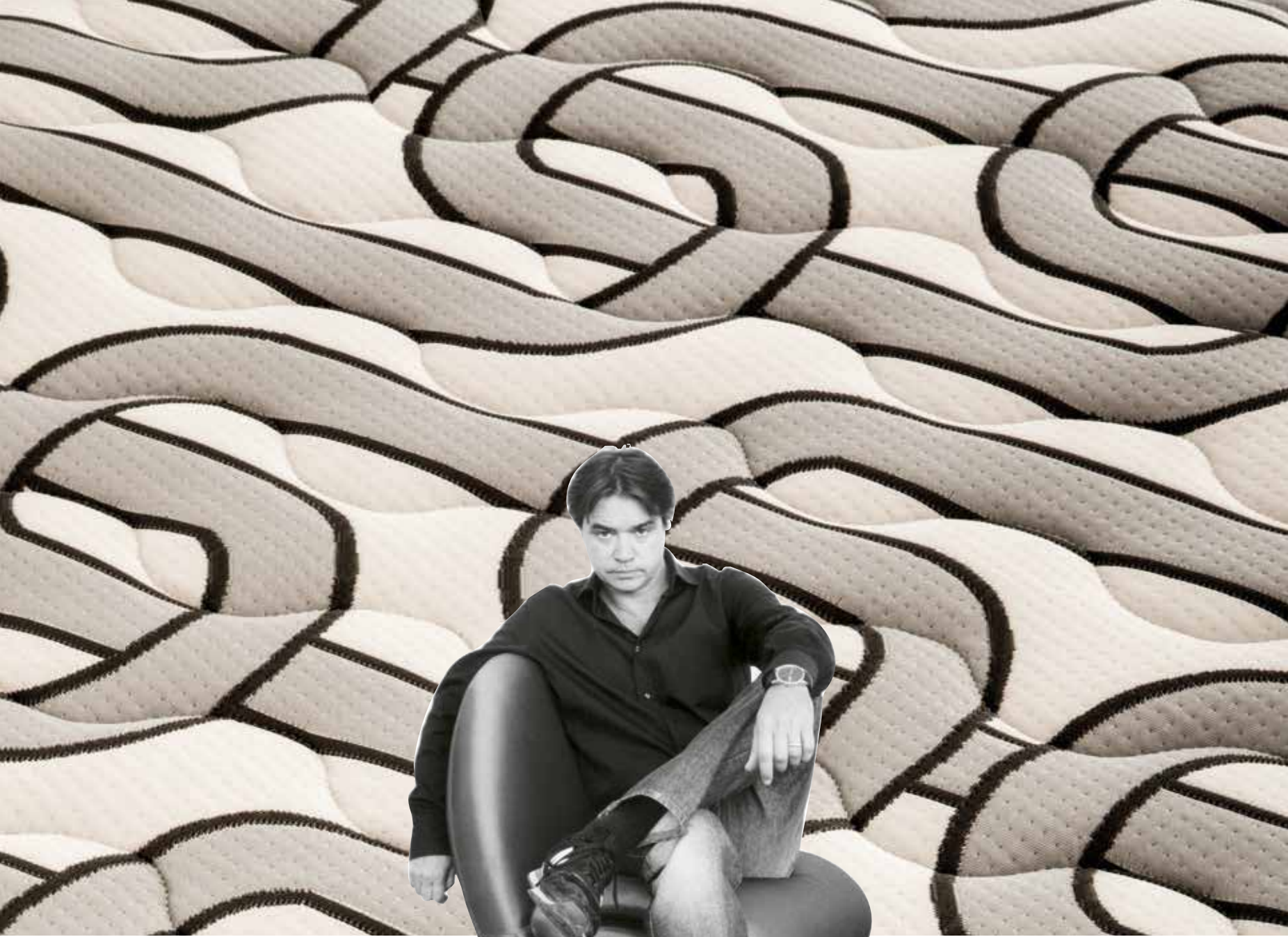
** Fuori misura: vedi indicazioni pag. 23 / Special size: see notice pag. 23

Roberto Semprini

AVANTIME COLLECTION

Roberto Semprini è nato e vive a Rimini.
I suoi prodotti sono stati selezionati e premiati in concorsi di design in tutto il mondo e fanno parte della collezione permanente del Montreal Museum of Decorative Arts e del London New Museum of Design.
Scrivo per le maggiori riviste del settore ed è Docente di Design a Brera.
Collabora con importanti aziende di arredamento in Italia ed all'estero; è Art Director di Morfeus con il compito di coordinare le diverse collezioni all'interno del progetto "Design Mattress".

Roberto Semprini was born in Rimini, where he currently lives.
His products have been recognized with awards by international design competitions and are also part of the permanent collection of the Montreal Decorative Arts Museum and the Design Museum in London.
He works for the most important design magazines and also is Design lecturer at Brera.
Moreover, he collaborates with leading furniture companies in Italy and abroad, and is Art Director of Morfeus with the task of coordinating the various collections within the project "Design Mattress."



14樓
Floor

AVANTIME
ROBERTO SEMPRINI



Stripes

Mattress Cover



AQUACELL ESSENCE



Plus:

Extra-Comfort del riposo grazie alle caratteristiche uniche di portanza ergonomica della struttura.
Costante scambio ionico tra gli ioni di puro argento del tessuto SilverSave e dell'imbottitura SilverActive Fill che esalta e rafforza le caratteristiche anallergiche, termoregolatrici, antistatiche, inodore per un sonno sicuro e sano.

Stripes:

Extra-Comfort rest, thanks to the ergonomic features of the structure.
The constant ionic exchange between the pure silver ions inside the fabric and the padding, enhances and strengthens hypoallergenic, heat regulating, anti-static, and odourless characteristics.
The result is a safe and healthy sleep.



Tessuto: Stretch Silversave. Fisso.
(textil design Roberto Semprini).
Fascia: Stripes Airy3D
Imbottitura: SilverActive Fill + Aquacell UltraSoft.
Struttura (lastra h cm. 19,5 ca):
Lato invernale: EcoMemory h cm. 3 ca multizona +
Aquacell Evo h cm. 2 ca
Centrale: Aquacell Essence Firm
Lato estivo: Aquacell Essence h cm. 3,5 ca. multizona +
Aquacell Evo h cm. 2 ca
Portanza: Medio-Alta
Spessore materasso: h cm. 24/25 ca.

Fabric: Stretch Silversave . Fix.
(textil design Roberto Semprini).
Border: Stripes Airy3D
Padding: SilverActive Fill + Aquacell UltraSoft.
Structure (block h cm. 19,5 approx.):
Winter side: EcoMemory h cm. 3 approx. multizone +
Aquacell Evo h cm. 2 approx.
Central: Aquacell Essence Firm
Summer side: Aquacell Essence h cm. 3,5 approx.
multizone + Aquacell Evo h cm. 2 approx.
Firmness grade: Medium-High
Mattress thickness: h cm. 24/25 approx.

Lunghezza cm: 190/195/200 ca / Length cm: 190/195/200 approx.

80	85	90	100	135	160/165	180	200x200	Special Size € x mt ²
			105	140	170			
			110	150	152x188			
			120		153x203	182x188	193x203	



Cover Asia

Mattress Cover design Roberto Semprini



COVER PER MATERASSI SFODERABILI



Plus

Tessuto SilverSave: (filato con ioni di puro argento), antistress, antistatica, anallergica naturale, termoregolatore, inodore.

Imbottitura: Silver Active Fill (imbottitura high tech anallergica con fibra derivata da pasta di legno ionizzato con argento) + Aquacell UltraSoft.

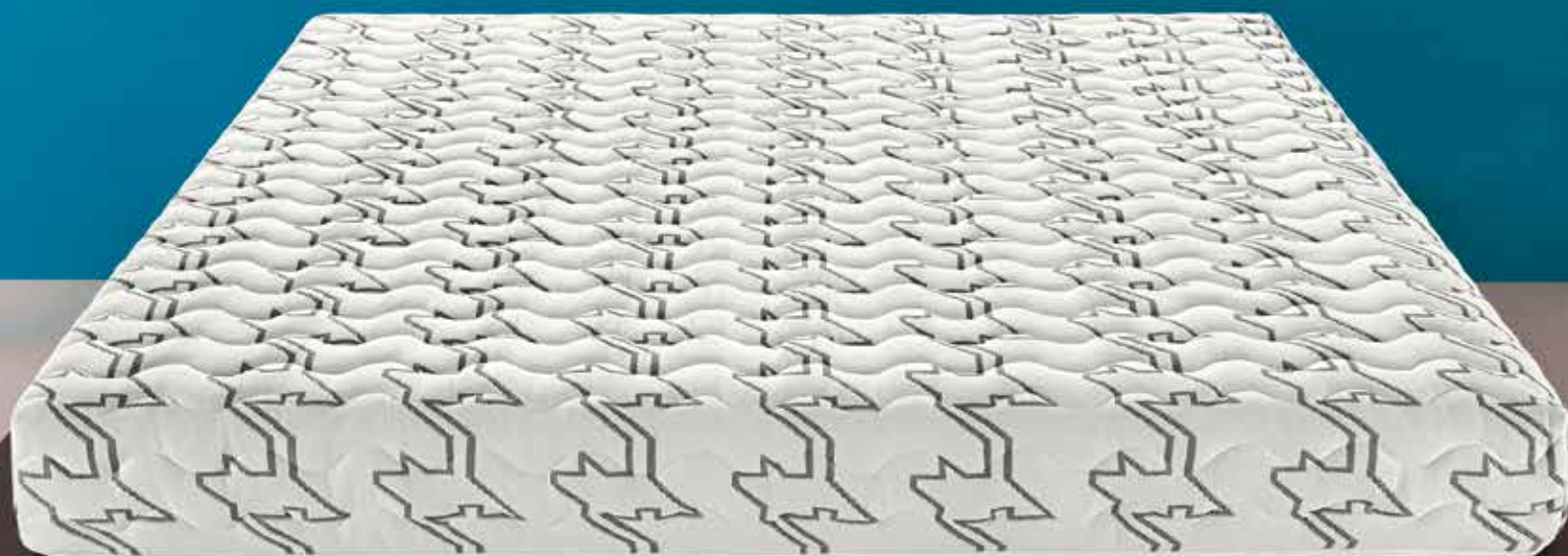
Cover: sfoderabile e lavabile in acqua 30° C.

Plus:

SilverSave fabric: (yarn with pure silver ions), is antistress, antistatic, naturally anallergic, heat regulating, odourless.

Filling: Silver Active Fill (anallergic technofibre with natural base ionised with silver) + Aquacell UltraSoft.

Cover: Removable and washable in water 30° C..



Cover Aura

Mattress Cover **design Roberto Semprini**



Plus

Tessuto SilverSave: (filato con ioni di puro argento), antistress, antistatica, anallergica naturale, termoregolatore, inodore.

Imbottitura: Silver Active Fill (imbottitura high tech anallergica con fibra derivata da pasta di legno ionizzato con argento).

La struttura interna è protetta da rivestimento imbottito fisso.

Cover: sfoderabile e lavabile in acqua 30° C.

COVER PER MATERASSI SFODERABILI

La struttura interna è protetta da rivestimento imbottito fisso, per utilizzare il materasso anche quando la cover è al lavaggio.

The internal structure is protected by fixed padded lining, for using the mattress even when the cover is in the wash.

Plus:

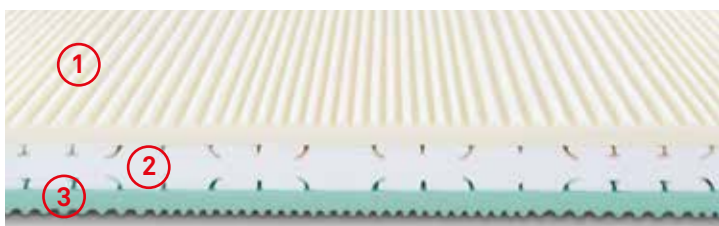
SilverSave fabric: (yarn with pure silver ions), is antistress, antistatic, naturally anallergic, heat regulating, odourless.

Filling: Silver Active Fill (anallergic technofibre with natural base ionised with silver).

The internal structure is protected by fixed padded lining.

Cover: Removable and washable in water 30° C..

ECOMEMORY + AQUACELL GREEN



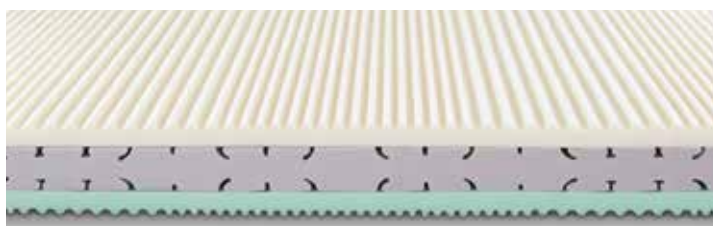
R RIGIDO / R Firm

Lastra (h cm. 19 ca):

- 1) EcoMemory h 5 cm ca
- 2 - 3) Aquacell Green high comfort

Portanze disponibili:

- R (durezza: Rigido)
- B (durezza: Medio-Alta)



B MEDIO-ALTO / B Medium-high

Block (h cm. 19 approx):

- 1) EcoMemory h 5 cm approx
- 2 - 3) Aquacell Green high comfort

Available firmness grade:

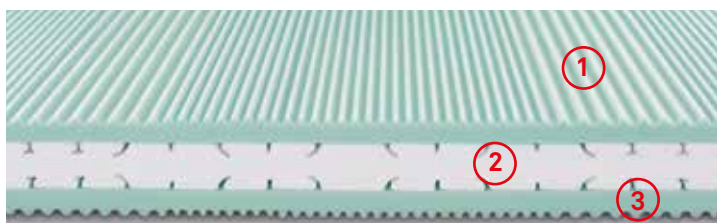
- R (Firmness grade: R Firm)
- B (Firmness grade: B Medium-high)

Lunghezza cm: 190/195/200 ca / Length cm: 190/195/200 approx.

Cover	80	85	90	100	135	160/165	180	200x200	Special Size
				105	140	170			€ x mt ²
				110	150	152x188			**
				120		153x203	182x188	193x203	
WINDY cover ASIA (cod. 35) H cm. 23 ca Dispositivo Medico									
WINDY cover AURA (cod. 21) H cm. 23 ca Dispositivo Medico									

** Fuori misura: vedi indicazioni pag. 23 / Special size: see notice pag. 23

AQUACELL GREEN



R RIGIDO / R Firm

Lastra (h cm. 19 ca):
1 - 2 - 3) Aquacell Green high comfort

Portanze disponibili:
R (durezza: Rigido)
B (durezza: Medio-Alta)

Lunghezza cm: 190/195/200 ca / Length cm: 190/195/200 approx.



B MEDIO-ALTA DUREZZA / B MEDIUM-HIGH HARDNESS

Block (h cm. 19 approx):
1 - 2 - 3) Aquacell Green high comfort

Available firmness grade:
R (Firmness grade: R Firm)
B (Firmness grade: B Medium-high)

Cover	80	85	90	100	135	160/165	180	200x200	Special Size € x mt ² **
				105	140	170			
				110	150	152x188			
				120		153x203	182x188	193x203	
AQUOS cover ASIA (cod. 35) H cm. 23 ca									
AQUOS cover AURA (cod. 21) H cm. 23 ca									

** Fuori misura: vedi indicazioni pag. 23 / Special size: see notice pag. 23

Cover di ricambio / Spare cover

Lunghezza cm: 190/195/200 ca / Length cm: 190/195/200 approx.

Cover	80	85	90	100	135	160/165	180	200x200	Special Size € x mt ²
				105	140	170			
				110	150	152x188			
				120		153x203	182x188	193x203	
cover ASIA (cod. 35)									
cover AURA (cod. 21)									

AVVERTENZA SU QUALITA' DELLE RETI DA LETTO

Rileviamo che sul mercato sono sempre più diffuse reti da letto, in alcuni casi fornite di serie dal produttore del letto, realizzate con telai molto ridotti (esempio tubolare in sezione rettangolare mm. 30x30 o simili), con piano d'appoggio materasso caratterizzato da insufficiente numero di doghe (da 13 a 10 doghe per la lunghezza rete cm. 190/195) e da scarsa qualità delle doghe.

Reti da letto con queste caratteristiche creano sicuri problemi di malfunzionamento ai materassi (di tutte le tipologie) in quanto la copertura del piano materasso è insufficiente e/o il telaio non correttamente dimensionato.

Il materasso che si trova a lavorare su reti di questo genere non è messo in grado di operare correttamente e sicuramente presenterà difettosità che non saranno coperte dalla garanzia.

Per le caratteristiche minime per la rete da letto vedi indicazioni su sito www.morfeus.it

WARNINGS ON THE QUALITY OF BED FRAMES

We note that bed frames are getting popular on the market. In some cases they are supplied by the manufacturer and assembled with poor structures (eg tubular rectangular section mm. 30x30 or similar), with the support surface mattress characterized by insufficient number of slats (13 to 10 slats for the bed frame length cm. 190/195) and poor quality of the slats.

Bed frames with these characteristics create real malfunctioning mattresses (of all types) as the top cover mattress is insufficient and / or the frame is not properly sized.

Any mattress on which such bed frames are employed, is not put in a position to properly operate and definitely presents defects that will not be covered by the warranty.

For the minimum requirements of bed frames see indications on site www.morfeus.it



IL SIGNORE DEL SONNO

Dove siamo /
Where we are

MORFEUS S.p.a.
Via Casinella, 26
I - 61020 Tavoleto
(Pesaro) Italy
www.morfeus.it

Per i vostri ordini
For your orders

E-mail (h24)
morfeus@morfeus.it

Telefax (h24):+ 39 0722
629425

Telefono
Phone
(Lunedì / Venerdì
08,00 - 12,00
14,00 - 18,00)

(Monday /Friday
08,00 - 12,00
14,00 - 18,00)

Centralino
PBX
+ 39 0722 6296.1

Ufficio Vendite
Sales Office
+ 39 0722 6296.30

Web (h24)

www.morfeus.it

Edition 2015/05

AD: RING.IT

*Grafica:
Rodolfo Pompucci
Stampa:*



IL SIGNORE DEL SONNO



design mattress
Collection